

# 2015-2016 Educational Interpreter Performance Assessment (EIPA) Video Conference Workshops

It's that time again! KSDE Special Education Services and the EIPA Diagnostic Center are excited to offer four video conference workshops for the 2015-2016 academic years. The workshops are designed for interpreters working in K-12 classroom settings, community interpreters, future interpreters, K-12 interpreter mentors, deaf educators and individuals supervising or working with interpreters. **There is no fee to attend the workshops but registration is required.**

## September 26, 2015, 10:00 a.m. - 2:00 p.m. CT

### **Creating a Dynamic Interpretation: Classifiers for Art, Science, Anatomy and Other K-12**

**Content Areas – Frances J. Beurivage, Manager, EIPA Diagnostic Center, RID CI/CT**

This video conference will focus on identifying opportunities to incorporate classifiers in a variety of content areas. We will review acceptable classifier handshapes and movement parameters. Participants will view several Deaf adults using classifiers to describe objects and to depict how objects move within the signing field. The training will provide a variety of hands-on practice activities to reinforce learning.

## November 7, 2015, 10:00 a.m. - 2:00 p.m. CT

### **Ethical Decision Making and Promoting Student Independence - Frances J. Beurivage, Manager, EIPA Diagnostic Center, RID CI/CT**

Interpreters working in the K-12 setting face unique challenges as they may be working with the same student or students for a number of years. How do we foster healthy interpreter student relationships? As a member of the educational team we have a responsibility to foster and promote student independence. We will also discuss the student's perspective and how that perspective and their expectations change as they mature.

## February 6, 2016, 10:00 a.m. - 2:00 p.m. CT

### **Storytelling: Learn Techniques From a Master Storyteller and Make Stories Come Alive – Tom Holcomb, Ph.D., Professor of Deaf Studies at Ohlone College, Fremont, CA**

Frustrated with trying to make a story come alive in sign language? This workshop will offer tips on how to be an effective storyteller. Differences between ASL and English discourse strategies will be examined and differences between story reading and storytelling will be compared. Research-based techniques in making stories more visually appealing and accessible will be shared. This workshop will be presented in ASL.

## March 19, 2016, 10:00 a.m. - 2:00 p.m. CT

### **Mathematics: Learn Strategies and Techniques to Enhance Your Math Interpretations - Chris Kurz, Faculty Member, National Technical Institute for the Deaf, Rochester, NY**

Interpreting math class can be challenging. Join us and learn from an expert how to incorporate ASL features into your math interpretations to ensure accurate concepts are conveyed. The presenter will share his expertise in math and teaching strategies. This workshop will be presented in ASL only.

Nebraska Commission for the Deaf and Hard of Hearing is an approved RID CMP sponsor for continuing education activities. We will be pursuing CEU approval for each video conference.

## **Locations**

SEKESC [Southeast Kansas Education Service Center] – 947 W. 47 Highway - **Girard**

NKESC [Northwest Kansas Educational Service Center] - 703 West Second - **Oakley**

Kansas State School for the Deaf - 450 E Park - **Olathe**

Salina [K State at Salina- 2310 Centennial - Technology Center 120]- **Salina**

SWPRSC [Southwest Plains Regional Service Center] - 900 Lark Ave. - **Sublette**

KSDE – 900 SW Jackson St., Rm. 355 (South Entrance- 3<sup>rd</sup> Floor)-**Topeka**

There is no registration fee. **Due to limited seating, pre-registration is required.** This year registration is online. To register for a workshop, please click on the link below for whichever location you plan to attend.

**Girard** - <http://ksdetasn.org/events/jwljbg>

**Oakley** - <http://ksdetasn.org/events/SJ9RoQ>

**Olathe** - <http://ksdetasn.org/events/NLbn3g>

**Salina** - <http://ksdetasn.org/events/bw8lIA>

**Sublette** - [http://ksdetasn.org/events/9Q\\_ePw](http://ksdetasn.org/events/9Q_ePw)

**Topeka** - <http://ksdetasn.org/events/-cv28A>

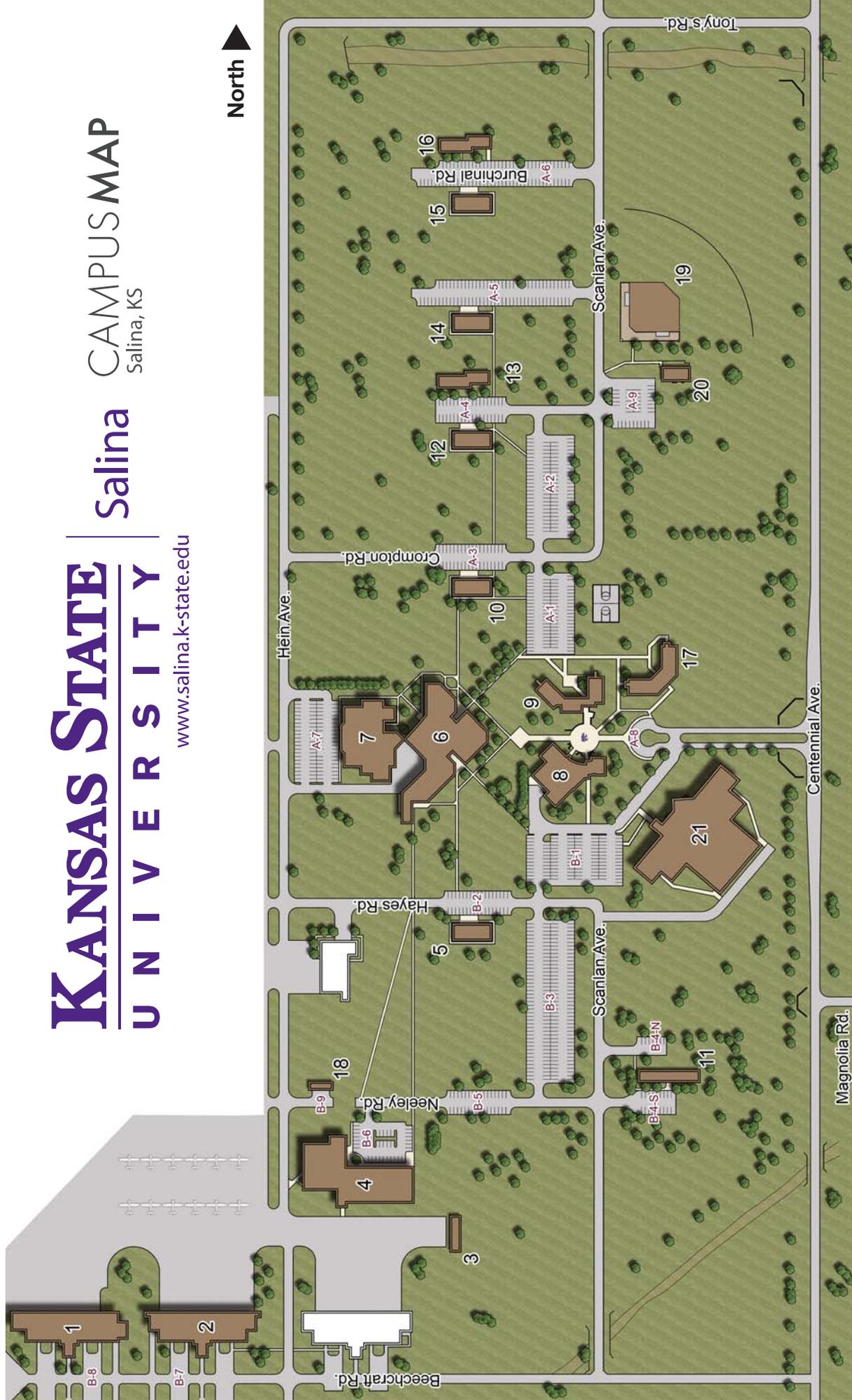
If you have any questions, please contact Karen Maddox at [kmaddox@ksde.org](mailto:kmaddox@ksde.org) or by phone at 785-291-3098.

# KANSAS STATE UNIVERSITY

Salina

CAMPUS MAP  
Salina, KS

[www.salina.k-state.edu](http://www.salina.k-state.edu)



- |                                   |                                     |                                            |
|-----------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------------|
| <b>1</b> Aeronautical West Hangar | <b>8</b> College Center             | <b>15</b> Facilities Maintenance - Shops   |
| <b>2</b> Aeronautical East Hangar | <b>9</b> Schilling Hall             | <b>16</b> Facilities Maintenance - Offices |
| <b>3</b> Composite Building       | <b>10</b> Tullis Building           | <b>17</b> Harbin Hall                      |
| <b>4</b> Aviation Center          | <b>11</b> Welcome Center            | <b>18</b> Building Eight Twenty            |
| <b>5</b> U.A.S. Laboratory        | <b>12</b> Student Activities Center | <b>19</b> Thamer Park/Sports Field         |
| <b>6</b> Technology Center        | <b>13</b> Science Center            | <b>20</b> Sports Support Facility          |
| <b>7</b> Technology Center West   | <b>14</b> Construction Lab          | <b>21</b> Student Life Center              |

### DIRECTIONS TO CAMPUS

If you are traveling east or west on I-70, stay on I-70 until the I-70/I135 interchange. Travel south on I-135 to the Magnolia St. exit (No. 90). Go west on Magnolia to Centennial Rd. Turn right and proceed to the K-State Salina campus.

If you are traveling north or south on I-135, take the Magnolia St. exit (No.90). Go west on Magnolia to Centennial Rd. Turn right and proceed to the K-State Salina campus.

## **K-State Salina**

### **Day of**

The room will be open at 9:45 am for use. On site technology support will be there for the entirety of the program.

### **Parking**

Attendees should park in lot(s) B-1. Attendees do not need parking permits on the weekend. Attendees may not park in stalls marked visitor or reserved or metered stalls. Handicap stalls may only be used with proper identification.

### **Directions to Campus**

Attached to this email please find a campus map to help direct you. The Technology Center is number 6 on the map. Directions to campus are outlined on the map.